

Complete Lesson Transcript – Lesson 237 [Traditional]

Kirin: 上網學中文第兩百三十七課.

大家好，我是 Kirin.

Raphael: 大家好，我是 Raphael.

Kirin: 歡迎來到台灣跟我們一起學習更進一步的中文課程. 我們今天要學的是什麼呢?

Raphael: 其實，今天我沒有準備題目. 今天的題目我想讓你來決定.

Kirin: 我？可是你沒有先跟我說要我準備今天的題目.

Raphael: 因為我最近太忙了，所以我沒有時間想新的題目.

Kirin: 那怎麼辦？

Raphael: 沒關係. 因為今天 Adam 不在. 所以不用擔心，他不會知道的.

Kirin: 真的嗎？

Raphael: 而且因為我們第四級的課快結束了，所以我們後面幾課都是復習課.

Kirin: 哦，所以我們可以用今天的課來復習之前教過的單字.

Raphael: 沒錯. 我很開心你了解我剛剛說話的目的.

Kirin: 那我們在第五級，我們會學到哪些東西？

Raphael: 很好的問題. 因為我們的網站是更進一步的中文學習課程，所以第五級的標準會變得更高，而且更難.

Kirin: 可是如果學生覺得太難，那怎麼辦？

Raphael: 我覺得這不會是一個很大的問題. 因為我們每一課都只教幾個生字而已. 所以如果他們忘記那些生字，他們可以回去前面的課做復習，我相信他們很快就可以把那些生字都記下來.

Kirin: 而且我們的網站有很多種功能，可以幫助他複習我們以前教過的單字.

Raphael: 對啊. 我前幾天看到我們網站上的一些功能, 真的很有用. 如果我在學英文的時候, 有這些功能的幫助, 我應該就可以把英文學得更好.

Kirin: 那你下次看到 Adam 的時候, 可以跟他講這個想法. 這樣他在未來的時候, 或許可以做這種網站.

Raphael: 很好的建議. 你真的覺得他會喜歡這個主意嗎?

Kirin: 嗯, 應該不會. 因為我覺得他現在只在專注在如何教中文. 可是你還是可以試著問問看.

Raphael: 嗯, 你說得對. 有些公司在他們成功後, 會改變到另外一種工業.

Kirin: 那你覺得這樣好不好?

Raphael: 對我來說, 是不好的. 因為我覺得, 如果你一直專心在同一種工業上, 你的經驗會越來越多, 而且可能會做得越來越好. 可是如果你一直換工業, 你很可能沒辦法專心, 而且沒辦法進步.

Kirin: 嗯, 很有趣的想法. 那你想好你未來的目標是什麼了嗎?

Raphael: 還沒. 可是我並不擔心, 因為我還是年輕人. 所以我希望在最近幾年, 可以試著做一些不同的工作. 這樣我不但可以有更多的工作經驗, 還可以慢慢找我喜歡的工作.

Kirin: 咦, 可是這個想法跟你剛剛說的相反. 你剛剛不是說一直換工作是不好的嗎?

Raphael: 並不是. 我一開始說的是一家公司的事情, 不是個人的事情. 好, 如果我說星巴克, 你會想到什麼?

Kirin: 星巴克, 當然是, 咖啡.

Raphael: 對啊. 因為他們對如何做出好喝的咖啡已經有很多的經驗了, 所以他們的品牌才會變得那麼有名. 而且我們聽到星巴克這個名字的時候, 我們馬上就會想到咖啡這個產品. 可是如果你明天去星巴克的時候, 你看到他們在賣電腦, 你會怎麼樣?

Kirin: 我會覺得很不正常. 因為電腦跟咖啡沒有很大的關係.

Raphael: 對啊. 這就是我的意思.

Kirin: 哦, 我了解了. 謝謝你的解釋.

Raphael: 那你未來的目標是什麼？

Kirin: 我？其實我沒有特別的打算. 跟很多女生一樣，我希望有一天，可以跟一個又帥又有錢的人結婚. 然後計劃生小孩，跟家人一起過著快樂而且更好的生活.

Raphael: 那你沒有特別的目標嗎？比如說，到其他的國家旅行.

Kirin: 嗯，如果未來有這個機會，我當然會去. 可是要先看我的家人跟工作，還有環境怎麼樣，再做決定.

Raphael: 嗯, 我懂了. 那到時候，我希望我們還可以一起教中文.

Kirin: 嗯.

Raphael: 另外，這一級的最後三課，我們會幫助大家把第四級裡面學的一些單字再復習一次. 希望我們的學生可以繼續努力，跟我們一起到第五級學習.

Kirin: 哇，好快！我們的學生在第四級應該進步了很多.

Raphael: 對啊，因為我們是很好的老師.

Kirin: 我也這麼覺得. 你們繼續加油！